

USER MANUAL

PORTABLE AIR CONDITIONER

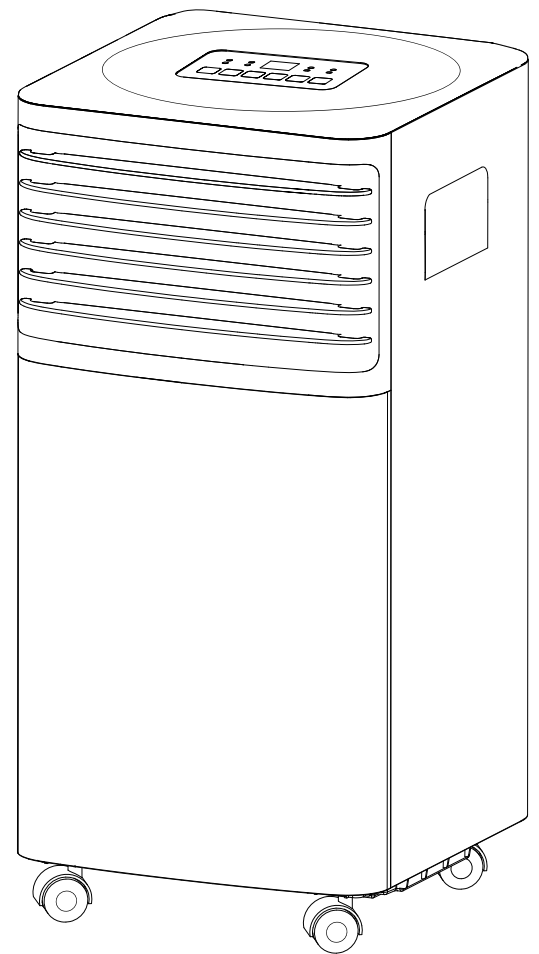
Model:

Greenland GLP07AC

Before using TURBRO Portable Air Conditioner, please read this manual carefully and retain it for future reference.

Customer Service: support@turbro.com
www.turbro.com

TURBRO



Conseils pour la première utilisation

1. Laissez l'appareil reposer debout pendant au moins 3 à 4 heures avant de le mettre sous tension. Les transporteurs maritimes peuvent placer l'unité sur le côté, ce qui provoque la mise en commun du réfrigérant dans certaines zones. Le fait de tenir l'unité debout pendant 3 à 4 heures permet au réfrigérant de se déplacer librement dans les serpentins.
2. Certaines pièces aux arêtes vives peuvent provoquer des blessures, il est donc fortement recommandé de porter des gants pour le déballage et l'installation.
3. Faites fonctionner l'unité en continu pendant 24 heures après l'avoir laissée debout pendant 3-4 heures. Cela donnera même aux bulles d'air les plus petites et techniquement inévitables dans le circuit de refroidissement qui peuvent avoir été créées pendant le transport de notre usine à votre porte, la possibilité de migrer vers le haut du circuit de refroidissement.
4. Si vous rencontrez des difficultés lors de l'installation, veuillez contacter l'équipe de support client via support@turbro.com pour obtenir de l'aide.
5. Si vous rencontrez des problèmes avec votre produit, veuillez nous envoyer un e-mail avant de soumettre une demande de retour, car il pourrait y avoir une solution simple à votre problème.



CONTENU

INFORMATION DE SÉCURITÉ	37
DESCRIPTION DES PIÈCES	39
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION	40
Emplacement d'installation	40
Outil suggéré	41
Installation dans des fenêtres à guillotine / battant coulissantes	41
Installation du tuyau d'échappement	43
MODE D'EMPLOI	44
Panneau de commande	44
Fonctionnement à partir du panneau de commande	44
Fonctionnement à partir de la télécommande	46
Contrôle de l'appareil avec la télécommande	47
Méthodes de drainage de l'eau	48
Conseils pour une utilisation correcte	49
NETTOYAGE	50
Nettoyage du boîtier extérieur	50
Nettoyage des filtres à air	50
Listes de contrôle de maintenance	51
DÉPANNAGE	51
Autodiagnostic	51
GARANTIE ET ASSISTANCE CLIENTÈLE	53
Garantie	53
Service client	54



INFORMATION DE SÉCURITÉ

Veuillez lire toutes les instructions avant utilisation et conserver ce manuel d'utilisation pour référence ultérieure. Une version numérique peut être obtenue auprès du service client.

Votre sécurité et celle des autres sont très importantes pour nous. Nous avons fourni de nombreux messages de sécurité importants tout au long de ce manuel et sur l'appareil lui-même. Lisez et suivez toujours tous les messages de sécurité affichés.

Pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution, de blessure ou de mort pour les personnes utilisant ou à proximité de cet appareil, veuillez suivre certaines précautions de sécurité de base. Ces précautions comprennent, sans s'y limiter, les suivantes:

Installation et configuration

- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, mentales ou sensorielles réduites ou restreintes, ou un manque d'expérience et de connaissances, sauf sous la supervision directe d'une personne responsable de leur sécurité.
- Veuillez garder les sacs en plastique et les feuilles hors de portée des enfants car ils pourraient être utilisés par erreur pour jouer. Les matériaux d'emballage peuvent devenir des chambres hermétiques et présenter un risque d'étouffement s'ils ne sont pas éliminés correctement.
- Lors de l'installation ou du déplacement de l'appareil, veillez à ne pas pincer, écraser ou endommager le cordon d'alimentation.
- Installez l'appareil sur un sol solide et plat capable de supporter jusqu'à 110 lb (50 kg). L'installation sur un sol faible ou mal nivelé peut entraîner des risques de dommages matériels et corporels.
- N'essayez jamais de faire fonctionner cet appareil s'il est visiblement endommagé, défectueux, démonté ou s'il comporte des pièces manquantes ou cassées. Cela inclut le câblage exposé sur un cordon ou un connecteur électrique endommagé. Toutes les réparations et tous les entretiens doivent être effectués par un personnel qualifié. N'utilisez que des pièces d'origine TURBRO autorisées.
- N'utilisez pas d'équipement de chauffage à proximité de l'appareil.
- En cas de fuite de gaz (gaz propane, GPL, etc.), ne pas faire fonctionner cet appareil ou tout autre appareil. Ouvrez une fenêtre ou une porte pour ventiler la zone immédiatement.
- N'utilisez l'appareil qu'en position verticale. Assurez-vous que l'angle d'inclinaison $<10^\circ$. Placez toujours l'appareil sur une surface stable, plane et de niveau pour éviter que le climatiseur ne se renverse.

Avertissement de sécurité électrique



connexions électriques

Avant de brancher l'appareil sur la prise secteur, vérifiez que:

- L'alimentation secteur correspond à la valeur indiquée sur la plaque signalétique au dos de l'appareil.
- La prise de courant et le circuit électrique sont adaptés à l'appareil et disposent d'une protection par fusibles appropriée dans la boîte à fusibles du bâtiment.



- La prise secteur correspond à la fiche. Si ce n'est pas le cas, faites remplacer la fiche.
- La prise secteur est correctement mise à la terre. Le non-respect de ces instructions de sécurité importantes dégage le fabricant de toute responsabilité.

Informations importantes pour l'élimination correcte du produit conformément à la directive CE 2012/19/EU.



À la fin de sa vie utile, le produit ne doit pas être éliminé avec les déchets urbains. Il doit être confié à un centre de collecte des déchets différencié par les autorités locales ou à un revendeur proposant ce service. L'élimination séparée d'un appareil électroménager évite les éventuelles conséquences négatives pour l'environnement et la santé découlant d'une élimination inappropriée et permet de récupérer les matériaux constitutifs pour obtenir des économies significatives d'énergie et de ressources. Pour rappeler la nécessité de jeter les appareils électroménagers séparément, le produit est marqué d'une poubelle à roulettes barrée d'une croix.

- Utilisez toujours l'interrupteur du panneau de commande ou de la télécommande pour éteindre l'appareil, et ne démarrez ni n'arrêtez le fonctionnement en branchant ou en débranchant le cordon d'alimentation. Cela peut entraîner un risque de choc électrique.
- Ne touchez pas les boutons du panneau de commande avec vos doigts mouillés et humides.
- N'utilisez pas l'appareil en présence de substances inflammables ou de vapeurs telles que de l'alcool, des insecticides, de l'essence, etc.
- Si l'appareil émet des sons inhabituels ou émet de la fumée ou une odeur inhabituelle, débranchez-le immédiatement.
- Saisissez toujours la fiche lorsque vous branchez ou débranchez l'appareil. Ne débranchez jamais en tirant sur le cordon. Cela peut entraîner un risque d'électrocution et de dommages.

Selon la norme EN

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances s'ils ont reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers impliqués.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- L'appareil doit être installé conformément aux réglementations nationales en matière de câblage.
- Lorsque le fusible est grillé / le disjoncteur s'est déclenché, vérifiez le boîtier de fusible / disjoncteur de la maison et remplacez le fusible ou réinitialisez le disjoncteur.
- Détails du type et du calibre des fusibles: T; 3,15A; 250VAC.

Selon la norme CEI

- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger.

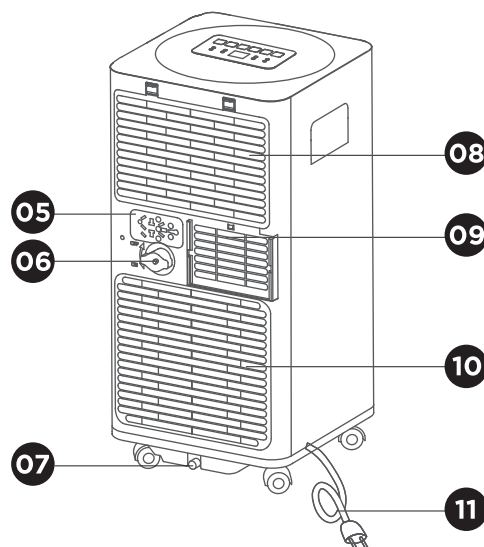
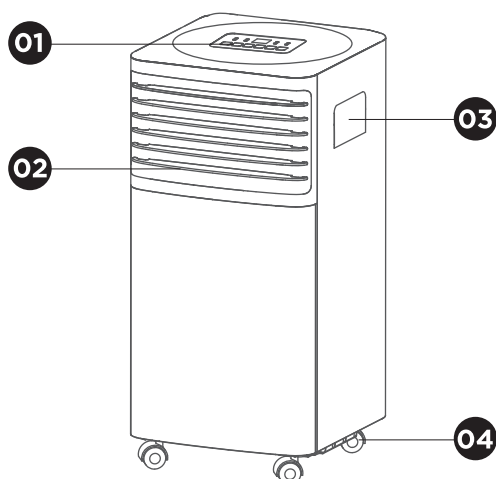


- L'appareil doit être installé conformément aux réglementations nationales en matière de câblage.

IMPORTANT - Méthode de mise à la terre

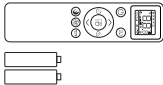
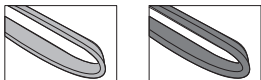
- Ce produit est équipé d'un cordon d'alimentation doté d'une fiche à trois broches avec mise à la terre. Il doit être branché dans une prise de type mise à la terre conforme au Code national de l'électricité et aux codes et règlements locaux applicables.
- Si le circuit n'a pas de prise de type mise à la terre, il est de la responsabilité et de l'obligation du client de remplacer la prise existante conformément au National Electrical Code et aux codes et règlements locaux applicables.
- La troisième broche de terre ne doit en aucun cas être coupée ou retirée. N'utilisez jamais le cordon, la fiche ou l'appareil lorsqu'ils présentent des signes de dommages.
- N'utilisez pas votre appareil avec une rallonge à moins qu'il n'ait été vérifié et testé par un fournisseur d'électricité qualifié.
- Une mauvaise connexion de la fiche de mise à la terre peut entraîner un risque d'incendie, d'électrocution et / ou de blessures aux personnes associées à l'appareil.
- Vérifiez auprès d'un représentant de service qualifié en cas de doute que l'appareil est correctement mis à la terre.

DESCRIPTION DES PIÈCES



- | | | |
|--|---|------------------------------------|
| 01 Panneau de commande | 05 Branchez la prise de stockage | 09 Grille de sortie d'air |
| 02 Persienne de flux d'air horizontal | 06 Vidange du condenseur intermédiaire | 10 Grille d'admission d'air |
| 03 Poignée (des deux côtés) | 07 Vidange du condenseur | 11 Cordon d'alimentation |
| 04 Casters | 08 Grille d'admission d'air | |

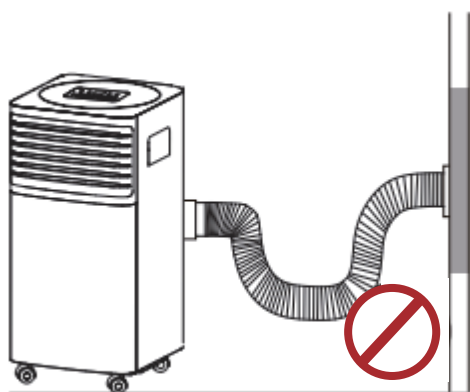


Accessoires	Nom des accessoires	Quantité
	Entrée de tuyau Tuyau d'échappement Sortie de tuyau	1 jeu
	Panneau de fenêtre + panneau de réglage Vis de verrouillage en métal	1 jeu
	Panneau d'extension sans trou	1 pcs
	Télécommande Batterie	1 jeu
	Tuyau de drainage	1 pcs
	Joint en mousse (auto-adhésif)	1 jeu

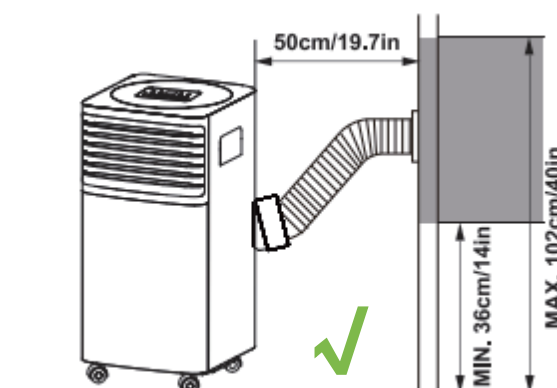
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Emplacement d'installation

- Le climatiseur doit être placé sur un sol ferme pour minimiser le bruit et les vibrations. Pour un positionnement sûr et sécurisé, placez l'unité sur un sol lisse et de niveau suffisamment solide pour supporter l'unité.
- L'appareil doit être installé à proximité d'une prise de courant correctement mise à la terre.
- Laissez au moins 19,7 pouces / 50 cm d'espace loin du mur avec la fenêtre pour un travail efficace.
- Ne placez jamais d'obstacles autour de l'entrée ou de la sortie d'air de l'unité.
- Le tuyau peut être comprimé ou allongé modérément, mais il est souhaitable de limiter la longueur au minimum. Assurez-vous également que le tuyau ne présente pas de courbures ou d'affaissements serrés.



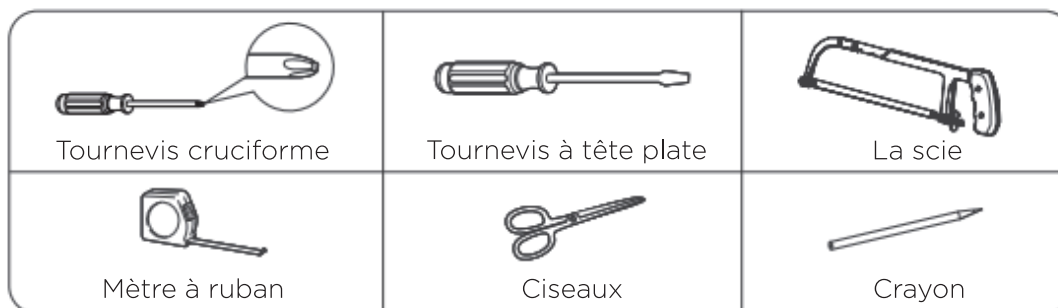
Non recommandé



Recommandé



Outil suggéré



Le kit de panneau de fenêtre a été conçu pour s'adapter à la plupart des fenêtres standard qui s'ouvrent verticalement ou horizontalement; cependant, il peut être nécessaire pour vous d'improviser / modifier certains aspects des procédures d'installation pour certains types de fenêtres.

Les panneaux de fenêtre inclus ne conviennent pas aux fenêtres inclinables ou à battants. Vous devez acheter un pack de scellés de fenêtre (non inclus). Veuillez contacter l'équipe de service TURBRO (support@turbro.com), si vous avez besoin d'aide pour l'installation.

Ouvertures de fenêtre minimum et maximum: 9-59 pouces (23-150cm)

REMARQUE:

Si la largeur de votre fenêtre est inférieure à 20,5 pouces, veuillez retirer le panneau de réglage du panneau de fenêtre, puis coupez le panneau de fenêtre pour que la largeur du panneau de fenêtre soit la même largeur que votre fenêtre.

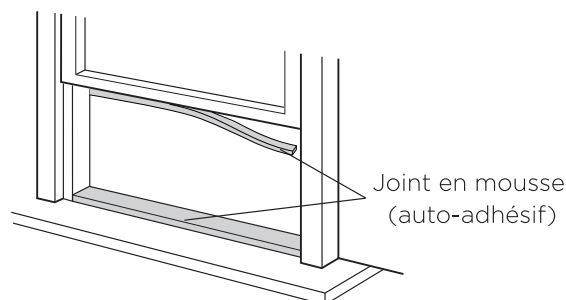
Installation dans des fenêtres à guillotine / battant coulissantes

A. Pièces requises:

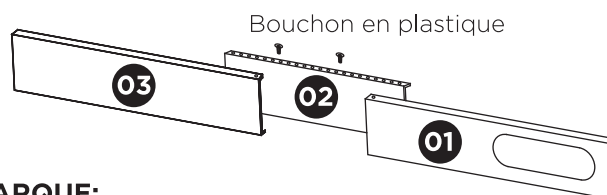
- Joint en mousse
- Panneau de fenêtre avec trou
- Panneau de réglage sans trou
- Panneau d'extension
- Vis de verrouillage en métal

B. Assemblée:

a. Coupez le joint en mousse à la bonne longueur et fixez-le au châssis de la fenêtre.



b. Faites glisser le panneau de réglage **02** dans le panneau de fenêtre avec trou **01** et panneau d'extension **03**.

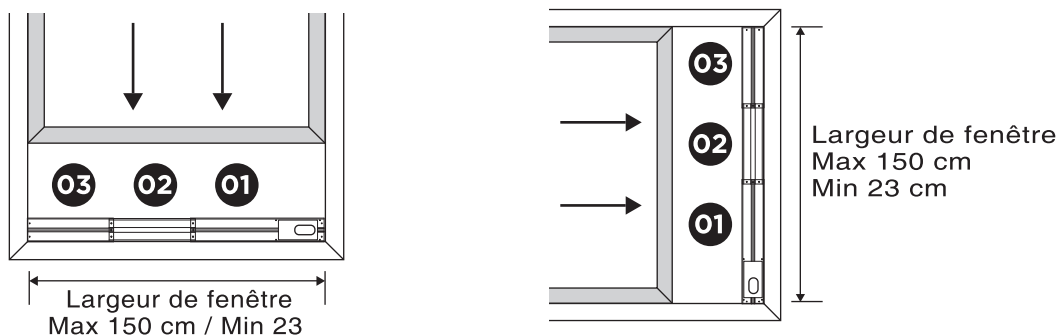


REMARQUE:

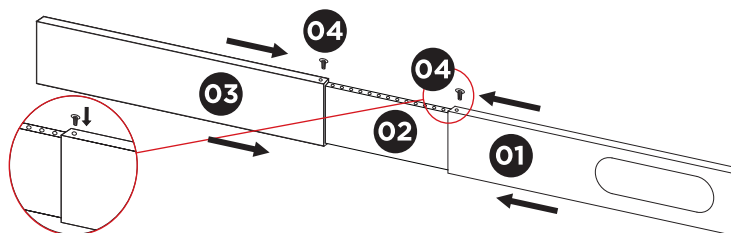
Une goupille de verrouillage en plastique maintient le kit de panneau de fenêtre ensemble pendant l'expédition. Avant l'installation, retirez les goupilles de verrouillage en plastique.



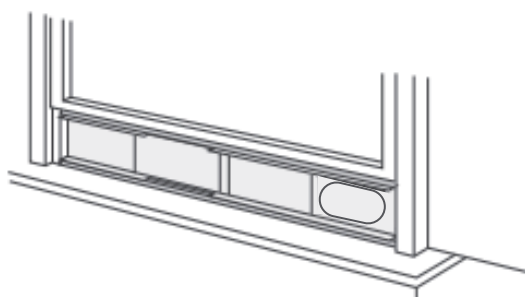
- c. Placez les panneaux de fenêtre assemblés sur le châssis de la fenêtre et ajustez jusqu'à ce qu'il couvre entièrement la largeur de votre fenêtre.



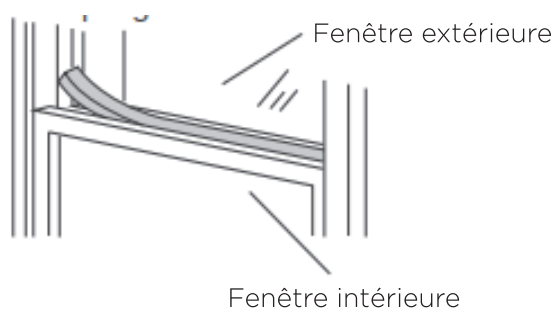
- d. Utilisez les vis de verrouillage métalliques fournies pour fixer le kit de panneau de fenêtre.



- e. Fermez la fenêtre en toute sécurité contre le kit de panneau de fenêtre assemblé.



- f. Couper le joint en mousse à une longueur appropriée et sceller l'espace ouvert entre le châssis supérieur de la fenêtre et le châssis extérieur de la fenêtre.



Installation du tuyau d'échappement

MODE REFROIDISSEMENT ET DÉSHUMIDIFICATION: Le tuyau d'échappement d'air doit être connecté au climatiseur portable.

MODE VENTILATEUR: Le tuyau d'échappement d'air doit être déconnecté du climatiseur portable.

A. Pièces requises:

- Entrée de tuyau
- Tuyau d'échappement
- Sortie de tuyau

B. Assemblée:

a. Alignez les flèches du connecteur d'entrée du tuyau et du tuyau d'échappement, puis faites tourner l'entrée du tuyau dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse pour le verrouiller en place. (voir Figure.1)

b. Utilisez de la même manière pour fixer la sortie du tuyau et le tuyau d'échappement.

c. Figure.2 est le tuyau d'échappement assemblé.

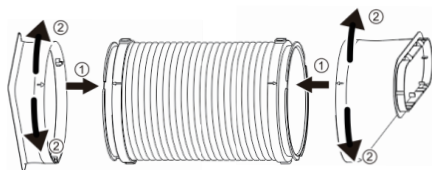


figure. 1

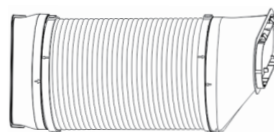


figure. 2

d. Installez l'entrée du tuyau dans la rainure à l'arrière de l'unité et étendez le tuyau d'échappement. (voir figure 3)

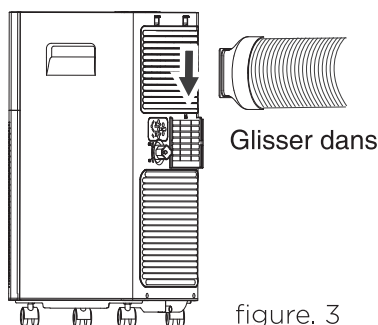


figure. 3

e. Fixez la sortie du tuyau au panneau de la fenêtre. (voir figure 4)

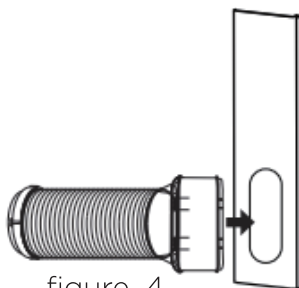


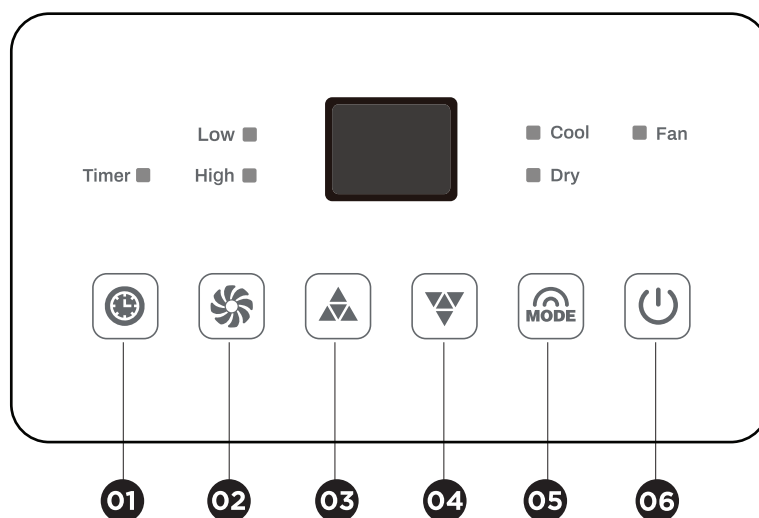
figure. 4

REMARQUE: Le tuyau d'échappement peut être comprimé ou allongé modérément, mais il est souhaitable de maintenir la longueur au minimum. Assurez-vous également que le tuyau n'a pas de coudes serrés.



MODE D'EMPLOI

Panneau de commande



01 Minuteur

02 De vitesse du ventilateur

03 Augmenter

04 Diminution

05 Mode

06 ALLUMÉ ÉTEINT

Fonctionnement à partir du panneau de commande

Le panneau de contrôle vous permet de gérer toutes les fonctions principales de l'appareil, mais pour exploiter pleinement son potentiel, vous devez utiliser la télécommande.

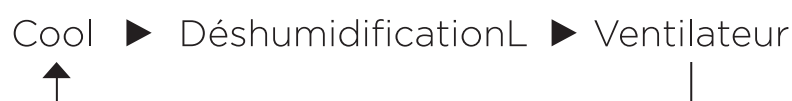
ALLUMER L'APPAREIL

- Raccordez-le à la prise de courant, puis l'appareil est en veille.
- Appuyez sur le bouton ON / OFF (🔌) puis l'écran d'affichage s'allumera.

REMARQUE: N'éteignez jamais le climatiseur en le débranchant du secteur. Appuyez toujours sur le bouton ON / OFF (🔌), puis attendez quelques minutes avant de le débrancher. Cela permet à l'appareil d'effectuer un cycle de vérifications pour vérifier le fonctionnement.

Sélection du mode de fonctionnement

Appuyez sur le bouton Mode pour parcourir les modes suivants, comme indiqué ci-dessous:



MODE Cool

Idéal par temps chaud et humide lorsque vous avez besoin de refroidir et de déshumidifier la pièce.

- Appuyez sur le bouton Mode  jusqu'à ce que l'indicateur «Cool» s'allume. De plus, l'écran apparaîtra .
- Appuyez sur le bouton  ou  pour sélectionner la température souhaitée 18°C -32°C (64°F -90°F).
- Appuyez sur le bouton Fan  pour sélectionner la vitesse du ventilateur. Le voyant lumineux indique la vitesse sélectionnée.

High	Pour atteindre la température désirée le plus rapidement possible.
Low	Pour fonctionner à faible bruit.

MODE DéshumidificationL

Idéal pour réduire l'humidité ambiante (printemps et automne, périodes pluvieuses ou dans des pièces humides, etc.).

REMARQUE: Avant d'utiliser le mode de séchage, assurez-vous que le tuyau d'évacuation d'air est fixé à l'appareil pour permettre l'évacuation de l'humidité à l'extérieur et que le tuyau de vidange est attaché pour éviter toute fuite. (Les méthodes de drainage de l'eau seront mentionnées dans les parties suivantes)

- Appuyez sur le bouton Mode  jusqu'à ce que l'indicateur «Dry» s'allume. De plus, l'écran apparaîtra .
- Dans ce mode, l'unité fonctionnera à basse vitesse et la vitesse du ventilateur ne peut pas être ajustée.

MODE Ventilateur

Lorsque vous utilisez ce mode, l'unité n'a pas besoin d'être fixée avec le tuyau d'échappement d'air.

- Appuyez sur le bouton Mode  jusqu'à ce que l'indicateur «Fan» s'allume.
- Appuyez sur le bouton Fan  pour sélectionner la vitesse du ventilateur.

Vitesse du ventilateur	Symbole
High	
Low	

FONCTION MINUTERIE

Cette minuterie peut être utilisée pour retarder le démarrage ou l'arrêt de l'unité, cela évite de gaspiller électricité en optimisant les périodes d'exploitation.

Démarrage de la programmation

- Appuyez sur le bouton ON / OFF  pour allumer l'unité et choisissez le mode souhaité, par exemple «refroidissement, 68 °F et vitesse élevée du ventilateur». Appuyez ensuite de nouveau sur le bouton ON / OFF  pour éteindre l'appareil.
- Appuyez sur le bouton de la minuterie , l'indicateur de la minuterie et l'écran numérique clignoteront. Utilisez les touches  et  pour sélectionner le délai de mise en marche souhaité (affiché en heures) et attendez environ 5 secondes. Lorsque la minuterie est active, l'indicateur 'Timer' reste allumé et l'écran s'affiche
- Appuyez à nouveau sur le bouton de la minuterie , la minuterie sera annulée et l'indicateur 'Timer' disparaîtra.



Arrêt de la programmation

- Lorsque l'appareil est allumé, veuillez appuyer sur le bouton de la minuterie , l'indicateur de la minuterie et l'écran numérique clignoteront. Choisissez le temps d'arrêt différé requis et attendez environ 5 secondes. Lorsque la minuterie est active, l'indicateur 'Timer' reste allumé et l'écran s'affiche.
- Appuyez à nouveau sur le bouton de la minuterie , la minuterie sera annulée et l'indicateur 'Timer' disparaîtra.

CONVERSION DE L'ÉCHELLE DE TEMPÉRATURE

L'appareil est capable d'afficher les températures à la fois en degrés Celsius et en degrés Fahrenheit.

L'appareil étant allumé, appuyez simultanément sur les boutons  et  maintenez-les enfoncés pendant 3 secondes en même temps, puis vous pouvez changer l'unité de température.

Par exemple:

- En degrés Celsius, les affichages numériques comme fig1.
- En degrés Fahrenheit, les affichages numériques comme fig2.

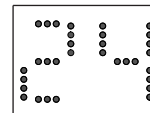


Fig. 1

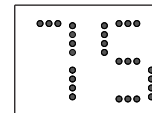
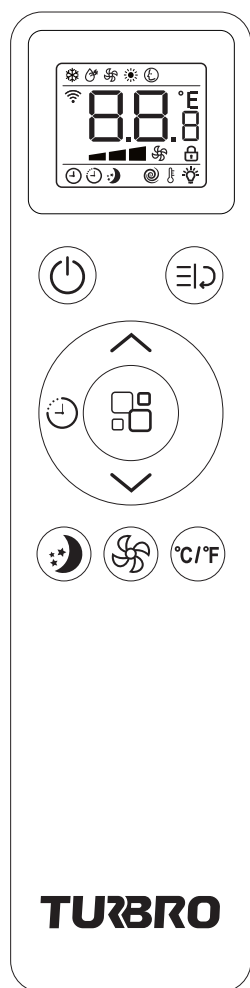


Fig. 2

Fonctionnement à partir de la télécommande



	ALLUMÉ
	Mode
	Augmenter
	Diminution
	De vitesse du
	Minuteur
°C/°F	Commutateur d'échelle de température
	Fonction

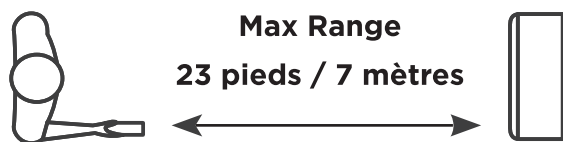
REMARQUE: Il s'agit d'une télécommande universelle pour une variété de modèles. Si votre modèle n'a pas de fonction répertoriée sur la télécommande, il n'y aura aucun changement dans le fonctionnement de votre appareil.

Utilisation de la télécommande

La portée maximale de la télécommande est de 23 pieds / 7 mètres de l'appareil (sans obstacles entre la télécommande et le récepteur).

La télécommande doit être manipulée avec un soin extrême. Ne le laissez pas tomber et ne l'exposez pas à la lumière directe du soleil ou à des sources de chaleur. Si la télécommande ne fonctionne pas, essayez de retirer la batterie et de la remettre en place.





Insertion ou remplacement des piles

- Retirez le couvercle à l'arrière de la télécommande
- Insérez deux piles "AAA" 1,5 V dans le bon position (voir les instructions à l'intérieur du compartiment à piles)

REMARQUE:

- Si la télécommande est remplacée ou mise au rebut, les piles doivent être retirées et jetées conformément à la législation en vigueur car elles sont nocives pour l'environnement.
- Ne mélangez pas des piles anciennes et neuves. Ne mélangez pas des piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables (nickel-cadmium).
- Ne jetez pas les piles au feu. Les piles peuvent exploser ou fuir.
- Retirez les piles si la télécommande n'est pas utilisée pendant une longue période.

Contrôle de l'appareil avec la télécommande

Les fonctions suivantes ne peuvent être actives qu'en utilisant la télécommande:

Appuyez sur le bouton de fonction  pour activer les fonctions suivantes:

FONCTION TURBO

Cette fonction est idéale pour refroidir la pièce dans les plus brefs délais. Lorsque cette fonction est active, l'unité sera automatiquement réglée sur MODE REFROIDISSEMENT, 18°C (64°F) et une vitesse de ventilation élevée.

- Appuyez sur le bouton de fonction  jusqu'à ce que le symbole Turbo  clignote à l'écran.
- Appuyez à nouveau sur le bouton de fonction  pour confirmer, puis le symbole Turbo  cessera de clignoter et restera sur l'écran d'affichage.
- Pour annuler cette fonction, appuyez sur le bouton de fonction , puis le symbole Turbo  clignote sur l'écran d'affichage. Appuyez à nouveau sur le bouton de fonction  pour confirmer, le symbole Turbo  cessera de clignoter et disparaîtra de l'écran. Cela signifie que la fonction Turbo est annulée.
- Appuyez sur d'autres boutons tels que  ou  pour annuler cette fonction.

FONCTION SUIVEZ-MOI

Dans ce mode, la télécommande sert de thermostat à distance permettant le contrôle précis de la température à son emplacement, plutôt qu'autour du climatiseur.

- Pointez la télécommande vers le climatiseur et appuyez sur le bouton de fonction , puis appuyez sur le bouton  ou  jusqu'à ce que le symbole détection de température  apparaisse et clignote sur l'écran d'affichage.
- Appuyez à nouveau sur le bouton de fonction  pour confirmer, puis le symbole détection de température  cessera de clignoter et restera sur l'écran d'affichage.



- La température réelle à son emplacement sera affichée sur l'écran de la télécommande. La télécommande enverra ce signal au climatiseur toutes les 20 minutes d'intervalle. Si le climatiseur ne reçoit pas le signal de détection de température pendant un intervalle de 25 minutes, l'unité quittera automatiquement le mode Follow Me.
- Pour annuler cette fonction, appuyez sur le bouton , puis sur le bouton  ou  jusqu'à ce que le symbole étection de température  clignote sur l'écran d'affichage. Appuyez à nouveau sur le bouton  pour confirmer, le symbole étection de température  cessera de clignoter et disparaîtra de l'écran. Cela signifie que la fonction Follow Me est annulée.

Méthodes de drainage de l'eau

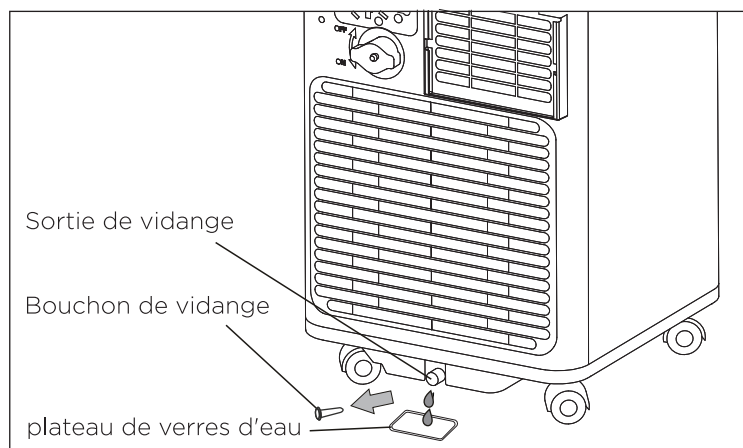
Le climatiseur portable TURBRO est livré avec le système d'auto-évaporation. L'unité peut automatiquement évaporer le condensat. Il n'est pas nécessaire de vider l'eau sauf dans des conditions humides. Lorsque vous exécutez le mode de séchage, il est nécessaire d'installer le tuyau car l'unité peut tirer plus d'eau de l'air.

Lorsque le réservoir d'eau est plein d'eau, l'unité s'arrête de fonctionner et affiche **Ft** (RÉSERVOIR PLEIN tel que mentionné sur l'auto-diagnostic). Le compresseur et le ventilateur ne redémarrent pas tant que le réservoir d'eau n'a pas été vidé.

Il existe 2 façons d'éliminer l'eau collectée du climatiseur.

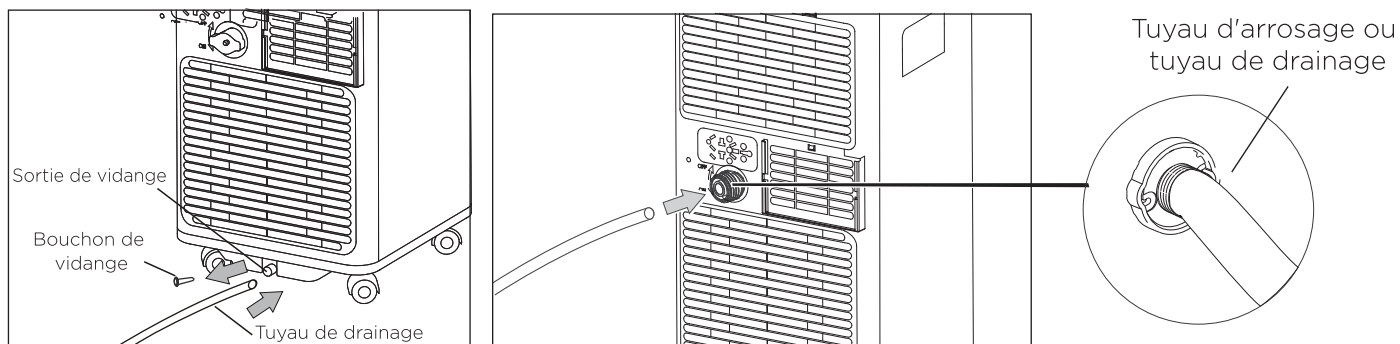
Méthode A: Drainage manuel

- Éteignez l'appareil et débranchez-le du secteur en débranchant la fiche secteur.
- Placez un bac de réception (non inclus) sous l'orifice de vidange inférieur.
- Retirez le bouchon de l'orifice de vidange inférieur et laissez l'eau s'écouler dans le bac. Votre casserole peut ne pas contenir tout le contenu du réservoir d'eau. Un certain nombre de remplissages de votre casserole peuvent être nécessaires.
- Inclinez l'appareil en le soulevant légèrement par l'avant jusqu'à ce que plus aucune eau ne s'écoule de la sortie.
- Une fois l'eau vidangée, replacez fermement le bouchon du drain inférieur.
- Rebranchez la fiche d'alimentation à la prise de courant et redémarrez le climatiseur en appuyant sur l'interrupteur d'alimentation. Assurez-vous que l'appareil est en mode COOL ou DRY. Le compresseur démarrera environ 3 minutes après la mise en marche de l'unité.

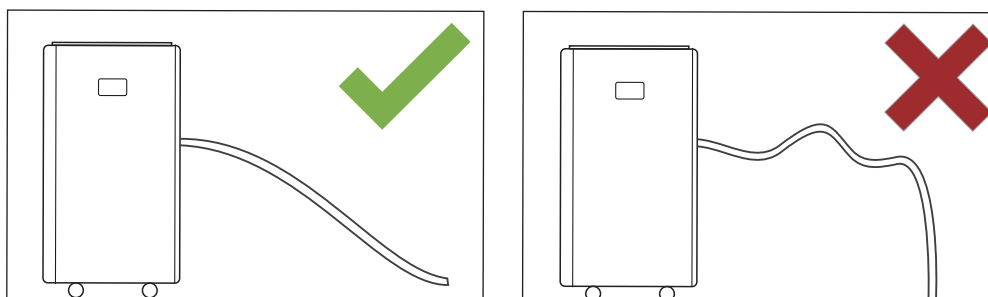


Méthode B: Drainage continu

- Éteignez l'appareil et débranchez-le du secteur en débranchant la fiche secteur.
- Retirez le bouchon de vidange de l'orifice de vidange inférieur ou central. Au cours de cette étape, de l'eau résiduelle peut se répandre, alors placez un bac (ne comprend pas) sous l'orifice de vidange pour recueillir l'eau.
- Insérez le tuyau de vidange 1/2 "dans l'orifice de vidange. L'eau peut être évacuée en continu par le tuyau jusqu'au sol ou dans un seau. Si vous utilisez un seau, n'oubliez pas de le vider régulièrement.



REMARQUE: Veuillez vous assurer que la hauteur et la section du tuyau de vidange ne doivent pas être supérieures à celles de la sortie de vidange, sinon le réservoir d'eau ne peut pas être vidangé.



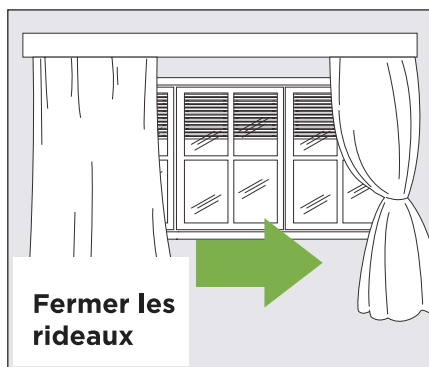
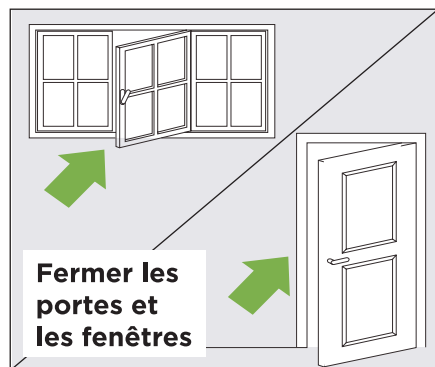
Conseils pour une utilisation correcte

Suivez ces conseils pour obtenir les meilleures performances de votre appareil:

- Fermez les fenêtres et les portes de la pièce à rafraîchir. Lors de l'installation semi-permanente de l'appareil, vous devez laisser une porte légèrement ouverte (aussi peu que 0,4 pouce / 1 cm) pour garantir une ventilation correcte.
- Fermez les fenêtres et les portes de la pièce à rafraîchir. Quand Protégez la pièce de l'exposition directe au soleil en fermant partiellement les rideaux et les stores pour rendre l'appareil beaucoup plus économique.
- Ne posez jamais d'objets d'aucune sorte sur l'appareil;
- Ne bloquez pas l'entrée ou la sortie d'air de l'appareil. Un débit d'air réduit entraînera des performances médiocres et pourrait endommager l'unité.
- Assurez-vous qu'il n'y a aucune source de chaleur dans la pièce.
- N'utilisez jamais l'appareil dans des pièces très humides (par exemple des blanchisseries).



- N'utilisez jamais l'appareil à l'extérieur.
- Assurez-vous que l'appareil repose sur une surface plane. Si nécessaire, placez les verrous des roulettes sous les roues avant.



NETTOYAGE

Avant le nettoyage ou l'entretien, éteignez l'appareil et attendez quelques minutes, puis débranchez-le de la prise électrique.

Nettoyage du boîtier extérieur

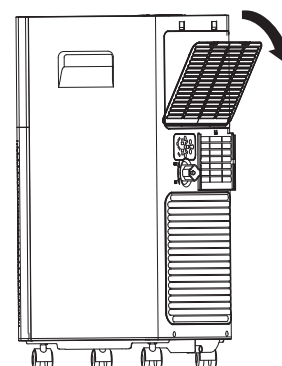
Vous devez nettoyer l'appareil avec un chiffon légèrement humide puis sécher avec un chiffon sec.

- Ne lavez jamais l'appareil avec de l'eau. Cela pourrait être dangereux.
- N'utilisez jamais d'essence, d'alcool ou de solvants pour nettoyer l'appareil.
- Ne vaporisez jamais de liquides insecticides ou similaires.

Nettoyage des filtres à air

Pour que votre appareil fonctionne efficacement, vous devez nettoyer le filtre tous les trois mois.

- Le filtre peut être retiré comme indiqué dans l'image ci-dessous.
- Utilisez un aspirateur pour éliminer les accumulations de poussière du filtre. S'il est très sale, plongez-le dans de l'eau tiède et rincez-le plusieurs fois. L'eau ne devrait jamais être plus chaude supérieure à 40°C (104°F).
- Une fois le filtre complètement sec, remplacez-le dans le climatiseur.



REMARQUE:

- Ne touchez pas les ailettes métalliques du climatiseur après avoir retiré le filtre, car elles peuvent causer des blessures.
- N'essayez pas de sécher le filtre avec un sèche-cheveux ou d'autres éléments chauffants car cela peut déformer ou enflammer le filtre.



- N'utilisez pas le climatiseur si le filtre à air est manquant.

Listes de contrôle de maintenance

Liste de contrôle de l'entretien avant la saison

- Vérifiez le cordon d'alimentation pour toute coupure ou câblage exposé
- Vérifiez que la broche de terre est toujours sur votre prise d'alimentation
- Nettoyez le filtre à air
- Vérifiez si les adaptateurs de tuyau et le tuyau d'échappement sont correctement installés et libres de dommages

Liste de contrôle d'entretien après-saison

- Débranchez l'appareil de la prise de courant
- Nettoyer le filtre à air et le boîtier extérieur
- Vidangez toute l'eau accumulée du climatiseur
- Enveloppez le climatiseur dans du plastique pour éviter l'accumulation de poussière

Liste de contrôle du stockage à long terme

- Débranchez l'appareil de la prise de courant
- Nettoyer le filtre à air et le boîtier extérieur
- Enveloppez et / ou couvrez l'unité pour éviter l'accumulation de poussière dans l'unité
- N'essayez pas de sécher le filtre avec un sèche-cheveux ou d'autres éléments chauffants car cela peut déformer ou enflammer le filtre.
- N'utilisez pas le climatiseur si le filtre à air est manquant

DÉPANNAGE

Autodiagnostic

Cet appareil dispose d'un système d'autodiagnostic pour identifier un certain nombre de dysfonctionnements. Les messages d'erreur seront affichés sur l'écran d'affichage.

SI EST AFFICHÉ	QUE DOIS-JE FAIRE?
 PANNE DE SONDE (capteur endommagé)	● Si cela s'affiche, contactez l'équipe de service TURBRO.
 RÉSERVOIR PLEIN (réservoir de sécurité plein)	● Videz le réservoir de sécurité interne en suivant les instructions de la section «MÉTHODES DE DRAINAGE DE L'EAU»



Résolvez votre problème en utilisant le tableau ci-dessous. Si le climatiseur ne fonctionne toujours pas correctement, veuillez contacter l'équipe du service clientèle de TURBRO via support@turbro.com. Nous vous répondons généralement dans un délai d'un jour ouvrable.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	RECOURS POSSIBLE
Ne démarre pas quand en appuyant sur le bouton ON / OFF	a. Je n'ai pas branché sur la prise électrique b. Le dispositif de sécurité interne s'est déclenché	a. Branchez dans la prise murale requise b. Attendez 30 minutes, si le problème ne peut pas être résolu, contactez l'équipe du service client TURBRO
L'unité cesse de fonctionner	a. La température ambiante est inférieure à la température réglée (mode refroidissement) b. FT apparaît sur l'écran d'affichage c. LT apparaît sur l'écran d'affichage	a. Réinitialiser la température b. Vidangez le réservoir d'eau (reportez-vous à «Méthodes de drainage de l'eau») c. Une fois le dégivrage terminé, l'appareil reprend son fonctionnement
Aucun air ne souffle du climatiseur	a. Le tuyau d'échappement d'air est plié b. La sortie / l'entrée d'air est bloquée	a. Positionnez correctement le tuyau d'échappement d'air et évitez les virages ou les fléchissements brusques b. Vérifiez et supprimez les obstacles bloquant la sortie et l'entrée d'air
Pas assez cool	a. Les fenêtres, portes et / ou rideaux ne sont pas fermés b. Il y a des sources de chaleur à l'intérieur de la pièce (four, sèche-cheveux, etc.) c. Le tuyau d'échappement d'air n'est pas connecté ou bloqué d. La température est réglée trop haut e. Le filtre à air est bloqué par la poussière f. L'unité prendra environ 3 minutes de fonctionnement avant le refroidissement / chauffage	a. Assurez-vous que toutes les portes, fenêtres et rideaux sont fermés (reportez-vous aux «Conseils pour une utilisation correcte») b. Retirez les sources de chaleur si possible c. Connectez la houe d'échappement d'air et assurez-vous qu'elle peut fonctionner correctement (reportez-vous à «Installation du tuyau d'échappement d'air») d. Réglez une température plus basse e. Nettoyez le filtre à air (reportez-vous à «Nettoyage des filtres à air») f. Attendez 3 minutes jusqu'à ce que le processus retardé du dispositif de sécurité du compresseur soit passé
Bruyant ou vibration	L'unité est placée sur un sol ou une surface non plat	Placez l'appareil sur une surface plane et de niveau si possible



PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	RECOURS POSSIBLE
Produit un gargouillis	L'unité vient-elle d'être allumée ou éteinte?	Le bruit de l'eau qui coule est le réfrigérant à l'intérieur du climatiseur, ce qui est tout à fait normal
Produit une odeur désagréable	Filtre à air obstrué	Nettoyez le filtre à air (reportez-vous à «Nettoyage des filtres à air»)
PF / F affichages à l'écran	L'unité dispose d'un système d'autodiagnostic pour identifier un certain nombre de dysfonctionnements	Reportez-vous à l'« Autodiagnostic »

Si vous remarquez ou rencontrez l'une des conditions suivantes, veuillez éteindre l'air climatiseur, débranchez-le de l'alimentation, arrêtez l'utilisation et contactez immédiatement l'assistance.

- Le cordon d'alimentation surchauffe ou est autrement endommagé
- Son anormal pendant le fonctionnement
- Une odeur étrange est émise par l'appareil
- Fuite d'eau excessive dans l'unité

N'essayez pas de réparer ou de moderniser le climatiseur par vous-même. Toutes les réparations doivent être effectuée par des personnes qualifiées.

GARANTIE ET ASSISTANCE CLIENTÈLE

Garantie

TURBRO accorde une garantie limitée d'un an à compter de la date d'achat des produits TURBRO, sous réserve des conditions et restrictions énumérées ci-dessous.

Qu'est-ce qui est couvert par la garantie?

- Cette garantie est limitée à la réparation ou au remplacement des pièces qui présentent des défauts de matériau ou de fabrication, après que le défaut a été confirmé par une inspection par le fabricant.
- Le fabricant peut, à sa seule discrétion, honorer pleinement toutes les obligations relatives à cette garantie en remboursant le prix de gros des pièces défectueuses.



Qu'est-ce qui n'est pas couvert par la garantie?

- Dommages causés par le propriétaire s'il tente de réparer ou de modifier lui-même le produit.
- Dommages causés par une mauvaise utilisation, un abus, une négligence, une modification ou des réparations non autorisées.
- Dépréciation naturelle.
- Toute modification ou utilisation incorrecte du produit annule cette garantie.
- Cette garantie n'est pas transférable et s'applique uniquement à l'acheteur d'origine au vendeur autorisé.

Comment puis-je utiliser la garantie?

- Pour profiter de cette garantie, veuillez laisser un message en ligne (www.turbro.com/contact) ou envoyez-nous un e-mail à support@turbro.com.

Que fera TURBRO?

- Réparez l'article.
- Remplacement de l'article s'il ne peut pas être réparé.
- Remboursement de l'article dans certaines circonstances.

Service client**Nous sommes toujours là pour vous!**

Si vous rencontrez des problèmes, écrivez-nous à support@turbro.com. Nous vous répondrons dans un délai d'un jour ouvrable.

TURBRO

www.turbro.com

